PHAÄT THUYEÁT PHAÙP TAÄP KINH

**QUYEÅN 6**

Baáy giôø, Boà-taùt Ñaïi Haûi Tueä baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng neân sôï phieàn naõo. Vì sao? Vì coù phieàn naõo tuøy theo.

ÔÛ ñaâu coù phieàn naõo ôû ñoù coù Boà-ñeà, ñoaïn tröø phieàn naõo thì khoâng coù Boà-ñeà.

Baïch Theá Toân! Khoâng vaø phieàn naõo laø moät, khoâng sai khaùc.

Baïch Theá Toân! Boà-ñeà, phieàn naõo, chuùng sinh cuõng laø moät, khoâng sai khaùc, chæ do phaøm phu coù taâm ñieân ñaûo phaân bieät ta laø nhieãm, tònh.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt tu haønh chaân chaùnh khoâng ñaïo phieàn naõo, khoâng chaáp giöõ phaùp tònh. Boà-taùt quaùn caùc phieàn naõo, ñaït Tam-muoäi vaø caùc Ñaø-la-ni. Vì vaäy Theá Toân! Boà-taùt phaûi bieát theå taùnh cuûa Phaät phaùp coù töø phieàn naõo. Coù phieàn naõo theo ñuoåi laø vì chuùng sinh coù ñuû taâm taùn loaïn, ñieân ñaûo, chuùng sinh aáy seõ ñoïa ñöôøng aùc, chòu caùc khoå naõo. Boà-taùt quaùn ñuùng nhö vaäy thì ñaït Boà-ñeà cuûa Phaät. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Caùc Boà- taùt neân tu taäp tuøy thuaän doøng nghòch, khoâng tuøy thuaän doøng thuaän.

Baïch Theá Toân! Caùc Boà-taùt ñöôïc giaûi thoaùt ôû trong Nieát-baøn khoâng phaûi ôû trong theá gian. Vì Boà-taùt sôï Nieát-baøn khoâng sôï theá gian. Vì quaùn saùt theá gian neân ñaït ñaïi Bi, chöùng ñöôïc Boà-ñeà. Neáu phaân bieät Nieát-baøn, lo sôï theá gian vaø vì chaùn gheùt theá gian neân Boà-taùt thoaùi thaát quaû vò Voâ thöôïng Boà-ñeà cuûa Phaät.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt ñoái vôùi chuùng sinh ôû theá gian thaønh töïu ñaïi töø bi, chaúng phaûi ôû Nieát-baøn. Theá Toân noùi: “Nieát-baøn laø taâm tòch dieät, hö doái phaân bieät khoâng thaät.” Vì vaäy, Boà-taùt nguyeän thaáy Nieát-baøn neân quaùn trong taâm hö voïng phaân bieät laø tòch dieät, ôû ñoù Boà-taùt ñaïi Nieát-baøn. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Boà-taùt Quan Theá AÂm baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng caàn tu taäp nhieàu phaùp.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt trì roõ moät phaùp thì naém baét ñöôïc caùc phaùp Phaät khaùc.

Baïch Theá Toân! Moät phaùp aáy laø gì? Ñoù laø ñaïi Bi, hieåu roõ caùc phaùp Phaät nhö xem vaät trong tay.

Baïch Theá Toân! Ví nhö xe baùu cuûa Chuyeån luaân vöông ñi ñeán ñaâu thì boán binh ñeàu theo ñeán ñoù.

Baïch Theá Toân! Ñaïi Boà-taùt cuõng theá nöông taâm ñaïi Bi, ñi ñeán nôi naøo thì phaùp Phaät töï nhieân ñeán ñoù.

Baïch Theá Toân! Ví nhö maët trôøi moïc chieáu soi moïi vaät, giuùp chuùng sinh laøm vieäc deã daøng. Baïch Theá Toân! Ñaïi Boà-taùt cuõng theá, tuøy taâm ñaïi Töø bi chieáu soi theá gian thì chuùng sinh deã daønh tu caùc phaùp Boà-ñeà phaàn.

Baïch Theá Toân! Ví nhö yù laø goác cuûa caùc caên, tuøy yù naém giöõ caûnh giôùi, Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, nöông nôi ñaïi Bi maø laõnh thoï caùc phaùp Boà-ñeà phaàn, tuøy töøng phaàn vaø khaû naêng maø töï nhieân tu haønh.

Baïch Theá Toân! Ví nhö do maïng caên maø coù caùc caên khaùc, Ñaïi Boà-taùt cuõng vaäy, töø ñaïi Bi maø coù caùc phaùp Boà-ñeà phaàn khaùc. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Boà-taùt Kieân YÙ baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Tröïc taâm, Thaâm taâm, laø taâm caên baûn cuûa caùc phaùp.

Phaät.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng coù Tröïc taâm, Thaâm taâm thì xa rôøi phaùp vi dieäu cuûa

Baïch Theá Toân! Boà-taùt thaønh töïu Tröïc taâm, Thaâm taâm neáu khoâng gaëp Phaät thuyeát

phaùp thì töï nhieân trong hö khoâng, röøng caây, vaùch ñaù phaùt ra tieáng phaùp.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm thì yù töï nhieân nghe phaùp, tuøy thuaän dieäu phaùp cuûa chö Phaät. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Caùc Ñaïi Boà-taùt neân tu Tröïc taâm, Thaâm taâm.

Baïch Theá Toân! Ví nhö ngöôøi coù chaân thì ñi laïi ñöôïc, cuõng theá Ñaïi Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm thì töï nhieân tu haønh phaùp vi dieäu cuûa Phaät.

Baïch Theá Toân! Ví nhö ngöôøi coù ñuû caùc phaàn thì coù thoï maïng, cuõng theá Ñaïi Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm seõ coù Boà-ñeà cuûa chö Phaät.

Baïch Theá Toân! Ví ngöôøi coù maïng soáng thì laøm caùc vieäc, cuõng theá, Ñaïi Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm seõ thaønh töïu caùc phaùp Phaät.

Baïch Theá Toân! Ví nhö coù caùi bò ñoäng thì coù caùi chuû ñoäng, neáu khoâng coù bò ñoäng thì khoâng coù chuû ñoäng, cuõng theá, Ñaïi Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm seõ soi roõ caùc phaùp vi dieäu cuûa chö Phaät, neáu khoâng coù Tröïc taâm, Thaâm taâm thì khoâng theå thöïc hieän coâng vieäc khoù khaên aáy.

Baïch Theá Toân! Ví nhö coù maây seõ coù möa, cuõng theá, Ñaïi Boà-taùt coù Tröïc taâm, Thaâm taâm seõ ñöôïc traän möa phaùp cuûa chö Phaät.

Baïch Theá Toân! Ví nhö reã caây muïc naùt thì khoâng sinh caønh laù hoa traùi, Ñaïi Boà-taùt cuõng theá, neáu khoâng coù Tröïc taâm, Thaâm taâm thì khoâng sinh tröôûng phaùp thieän cuûa chö Phaät. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Caùc Boà-taùt muoán ñaït Boà-ñeà cuûa Phaät thì neân kheùo giöõ gìn, baûo hoä, laøm thanh tònh Tröïc taâm, Thaâm taâm. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Boà-taùt Thieän Hoä baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng caàn giöõ gìn caùc phaùp.

Baïch Theá Toân! Neáu Boà-taùt chæ kheùo baûo hoä taâm mình thì seõ thaønh töïu dieäu phaùp cuûa chö Phaät.

Baïch Theá Toân! Neáu Boà-taùt thuû hoä caùc phaùp thì seõ khoâng ñaït phaùp Nhaãn voâ sinh. Neáu Boà-taùt khoâng thuû hoä caùc phaùp maø nhaäp thieàn ñònh thì khoâng coù loãi laàm vaø khoâng traùi vôùi chö Phaät Boà-taùt, töï taâm bieát phaùp Phaät nhöng khoâng hoä taâm, thaáy taâm do nhaân duyeân sinh, cuõng theá, thaáy caùc phaùp ñeàu do duyeân sinh. Thaáy taâm nhö huyeãn, cuõng theá, thaáy caùc phaùp nhö huyeãn. Taâm khoâng phaûi ôû trong, ngoaøi, giöõa, hai beân, cuõng theá, thaáy caùc phaùp nhö taâm, khoâng coù saéc töôùng, khoâng theå bieåu hieän vaø thaáy ñöôïc, khoâng coù hình chaát doái ngaïi khoâng theå naém baét, khoâng soi roïi döøng truï. Thaáy töôùng cuûa caùc phaùp nhö vaäy thì Boà-taùt seõ ñaït taâm bình ñaúng, vì taâm bình ñaúng neân khoâng naém giöõ caùc phaùp. Boà- taùt khoâng truï, haønh, giöõ, boû vaø khoâng mong caàu, vì khoâng caàu neân khoâng naém giöõ. Vì khoâng naém giöõ neân khoâng ñaém vöôùng, vì khoâng ñaém vöôùng neân khoâng nhieãm oâ, nghóa laø Boà-taùt khoâng nhieãm caùc phaùp. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Boà-taùt Hö Khoâng baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán ngöôøi ta sinh taâm saân haän.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöng lôøi noùi naøo coù theå khieán ngöôøi ta sinh taâm phieàn muoän.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán ngöôøi ta khoâng hieåu bieát.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo thaät voâ nghóa giaû doái.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán trí tueä saùng suoát khoâng sinh.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán taâm hoï khoâng vui veû, khoâng ñaày ñuû vaø khoâng vui tai.

Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán phaù hoaïi hai

nôi.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt khoâng noùi nhö theá naøy: Duøng nhöõng lôøi noùi naøo ñeå laøm cho

hoï khoâng theå hieåu phaùp khoâng. Vì sao? Baïch Theá Toân! Vì trong caùc lôøi noùi, lôøi noùi ñoù beàn chaéc nhaát. Duøng nhöõng lôøi noùi naøo coù theå khieán ngöôøi ta bieát ñöôïc phaùp khoâng?

Baïch Theá Toân! Neáu Boà-taùt bieát ñöôïc nghóa khoâng cuûa caùc phaùp laø khoâng coù taâm, ngaõ, khoâng coù hai töôùng, boû hai töôùng nhöng luoân laøm vieäc vôùi chuùng sinh, ñoù laø ñaïi bi voâ chöôùng ngaïi cuûa Ñaïi Boà-taùt. Boà-taùt haønh ñaïi bi voâ chöôùng ngaïi seõ hoïc ñöôïc nhöõng gì cuûa Phaät hoïc vaø do ñoù bieát ñöôïc caùc phaùp nhö hö khoâng, nhôø bieát phaùp nhö hö khoâng neân ñaït hö khoâng taïng. Boà-taùt muoán boá thí thì boá thí taát caû, nhöng khoâng coù taâm phaân bieät boá thí vaø tham tieác; giöõ giôùi, phaù giôùi; nhaãn nhuïc, saân haän; sieâng naêng, bieáng nhaùc; taùn loaïn, thieàn ñònh; ngu si, trí tueä; Boà-taùt khoâng coøn caàu phaùp cuûa chö Phaät, khoâng boû phaùp aùc cuûa phaøm phu.

Baïch Theá Toân! Ví nhö caùc doøng soâng ñeàu chaûy veà bieån, ñeàu coù moät vò maën, cuõng theá Boà-taùt vaøo bieån lôùn Ñeä nhaát nghóa thì thaáy caùc phaùp ñeàu laø moät vò giaûi thoaùt chaân thaät.

Baïch Theá Toân! Ví nhö aùnh saùng cuûa maët trôøi bình ñaúng chieáu soi chuùng sinh, cuõng theá, aùnh saùng trí tueä cuûa Boà-taùt bình ñaúng chieáu soi caùc phaùp.

Baïch Theá Toân! Caùc phaùp khoâng traùi vôùi khoâng, Boà-taùt bieát nhö vaäy laø thaáy ñöôïc Boà-ñeà chaân thaät trong caùc phaùp. Boà-taùt thaáy Boà-ñeà chaân thaät trong caùc phaùp laø bieát caùc lôøi noùi ñeàu laø lôøi Phaät, Boà-taùt thuyeát phaùp maø khoâng ñaém vöôùng, Boà-taùt ñaït Bieän taøi nhaïo thuyeát khoâng chöôùng ngaïi. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Ngöôøi ñôøi ñieân ñaûo chaáp giöõ, neáu noùi raèng: “Teân cuûa Boà-taùt laø y cöù töø Ba-la-maät” thì khoâng ñuùng. Vì sao? Vì töø Boà-taùt maø coù Ba-la-maät. Neáu töø Ba-la- maät maø coù teân Boà-taùt thì töø chuùng sinh cuõng coù teân Boà-taùt. Nghóa naøy khoâng ñuùng. Vì sao? Baïch Theá Toân! Boà-taùt sinh khôûi Ba-la-maät, bieát Ba-la-maät, thuyeát giaûng cho chuùng sinh neân Nhö Lai thöôøng noùi Boà-taùt chöa töøng sinh phaùp nhöng laïi sinh, chöa töøng thaønh phaùp nhöng laïi thaønh, chöa töøng thuyeát phaùp nhöng laïi thuyeát.

Baïch Theá Toân! Ba-la-maät khoâng baûo hoä ñöôïc Boà-taùt, nhöng Boà-taùt baûo hoä ñöôïc Ba-la-maät, vì vaäy neân noùi Boà-taùt baûo hoä ñöôïc caùc phaùp.

Baïch Theá Toân! Caùc Ba-la-maät khoâng giöõ gìn ñöôïc Boà-taùt nhöng Boà-taùt giöõ gìn ñöôïc Ba-la-maät, vì theá noùi Boà-taùt thoï trì caùc phaùp.

Baïch Theá Toân! Caùc phaùp khoâng beänh, vì töï theå khoâng nhoû, khoâng hai, vì vöôït ngoaøi thaân chaáp ngaõ cuûa chuùng sinh, khoâng coù taâm vì xa lìa söï naém giöõ hay xaû boû, khoâng coù yù thöùc vì coù töø voâ thæ, khoâng coù töôùng ñeán vì khoâng giaùn ñoaïn, khoâng ñi vì baát ñoäng, khoâng cheát vì khoâng thoï maïng, khoâng soáng vì xöa nay khoâng aên, khoâng coù vaät vì khoâng hoøa hôïp, khoâng giaûm vì phaùp giôùi khoâng sai khaùc, khoâng chia cheû ñöôïc vì khoâng coù hình töôùng, nhö Kim cang vì thaät teá bình ñaúng.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt bieát nhö vaäy laø bieát ñöôïc thaät theå cuûa caùc phaùp, neáu vaäy thì

Boà-taùt bieát ñöôïc Khoâng. Bieát ñöôïc Khoâng thì Boà-taùt khoâng tranh luaän, vì khoâng tranh luaän neân truï trong phaùp Sa-moân, truï trong phaùp Sa-moân laø khoâng truï, khoâng truï neân khoâng coù laäu hoaëc trong caûnh giôùi, do ñoù khoâng coù beänh vaø ñöôïc goïi laø Nhö Lai. Boà-taùt ñaõ ñöôïc goïi laø Nhö Lai thì khoâng noùi hai lôøi, do ñoù khoâng boû theá gian, khoâng thuû Nieát- baøn, chæ vì chuùng sinh neân thuyeát phaùp ñeå xa lìa hö voïng phaân bieät. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp thaéng dieäu. Taäp khoâng ñieân ñaûo laø taäp Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän, voâ haønh, khoâng sinh dieät, phaùp Nhaãn voâ sinh, Ñaïi thöøa, chuyeån ñaïi phaùp luaân, ñaïi Ba-la- maät, caùc ñaïi ñòa, caùc phaùp khoâng ñieân ñaûo.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt döïa treân Ñaïi phaùp taäp ñeå tu haønh, hoaëc laøm Chuyeån luaân vöông cuûa ñaát nöôùc, thoï trì möôøi phaùp laønh, laøm cho chuùng sinh soáng trong möôøi phaùp laønh, hoaëc laøm ngöôøi taøi gioûi nhaát, giaùo hoùa chuùng sinh ñaït söï thuø thaéng cuûa neûo xuaát theá, hoaëc laø ñaïi tröôûng giaû khieán cho chuùng sinh chaùn vieäc aùc theá gian, hoaëc laøm Ñeá Thích khieán cho chö Thieân khoâng soáng phoùng daät, hoaëc laøm Phaïm vöông, khieán chuùng sinh truï trong thieàn ñònh, boán Voâ löôïng, hoaëc laøm Töù thieân vöông khieán cho chuùng sinh khoâng nhieãm caùc phaùp, hoaëc laøm Sa-moân, giaùo hoùa chuùng sinh khoâng nghe phaùp aùc, hoaëc laøm Baø-la-moân giaùo hoùa chuùng sinh bieát nôi vaéng laëng, töï tòch tónh laøm cho baø con cuõng soáng tòch tónh, töï nhu hoøa laøm cho baø con cuõng soáng nhu hoøa, soáng ôû ñaâu cuõng ñaày ñuû töï taïi, laøm ñaïi Phaùp sö vì ñoaïn tröø nghi hoaëc cuûa chuùng sinh, ôû ñaâu cuõng khoâng sôï vì chaám döùt phieàn naõo. Baïch Theá Toân! Ñoù laø Phaùp taäp vi dieäu.

Baáy giôø, Ñöùc Phaät baûo Ñaïi Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi:

–Naøy Vaên-thuø-sö-lôïi! Chuùng sinh nghe Phaùp taäp vi dieäu cuûa oâng, caùc Thanh vaên, caùc Boà-taùt maø tin hieåu ñöôïc thí chuùng sinh aáy ñaõ troàng caên laønh raát saâu, khoâng phaûi cuùng döôøng moät vò Phaät, khoâng phaûi troàng caên laønh ôû moät vò Phaät, hai vò Phaät. Vì sao? Naøy Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-ñeà saâu xa cuûa chö Phaät Nhö Lai laø söï saùng suoát, bieát ñöôïc caûnh giôùi saâu xa cuûa caùc phaùp.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Ñoù laø phaùp moân vi dieäu, chuùng sinh ít caên laønh khoâng nghe ñöôïc, giaû söû ñöôïc nghe cuõng khoâng tin töôûng. Boà-taùt naøo töï chöùng ñöôïc thì tin ñöôïc, laïi ñöôïc baïn laønh baûo hoä neân tin töôûng vaø thoï trì ñöôïc, ñaït phaùp Nhaãn voâ sinh.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Ngoaøi phaùp naøy ra thì khoâng ai thaønh Phaät ñöôïc.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Haèng sa nhö Phaät thôøi quaù khöù thaønh töïu Boà-ñeà laø do haønh trì phaùp naøy vaø ñaït Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Ngöôøi naøo boû phaùp haønh naøy maø mong ñöôïc Boà-ñeà thì nhö ngöôøi buoäc hö khoâng, khoâng theå ñöôïc, boû phaùp haønh naøy thì ngay tuøy thuaän phaùp nhaãn coøn khoâng ñöôïc huoáng gì laø ñaït phaùp Nhaãn voâ sinh, thaønh töïu Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Caùc haøng Thanh vaên ñaït giaûi thoaùt troïn veïn, taùm Giaûi thoaùt, boán Voâ ngaïi thì cuõng khoâng boû ñöôïc phaùp haønh naøy maø ñöôïc.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Thaø nghe phaùp moân saâu xa naøy roài huûy baùng bò ñoïa vaøo ñöôøng aùc, coøn hôn nghe phaùp moân thieån caän roài tin thoï, sinh vaøo ñöôøng laønh. Vì sao? Vì ngöôøi huûy baùng phaùp moân naøy bò ñoïa trong ñòa nguïc, nhöng nhôø nghe phaùp aáy maø ñöôïc giaûi thoaùt ngay trong hieän taïi, khoâng nghe phaùp moân thieån caän khaùc ñeå sinh vaøo ñöôøng laønh.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Coù boán phaùp khieán Ñaïi Boà-taùt nghe phaùp moân naøy tin ñöôïc.

Nhöõng gì laø boán?

1. Ñôøi tröôùc töøng nghe phaùp moân naøy.
2. Nghe roài tuøy hyû neân coù caên laønh lôùn.
3. Coù caên laønh lôùn neân trang nghieâm baïn laønh.
4. Kheùo baûo hoä, thaønh töïu, thoï trì haïnh vaên tueä.

Laïi nöõa, Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt laïi coù boán phaùp, neân nghe phaùp moân naøy coù theå sinh taâm tin hieåu. Nhöõng gì laø boán?

1. Suy xeùt chaùnh nieäm.
2. Sôï nghieäp baát thieän.
3. Thöôøng phaùt nguyeän ñaïi Boà-ñeà.
4. Töï taùnh chaát tröïc, nhu hoøa an oån, thích tu haïnh thuø thaéng.

Laïi nöõa, Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt thaønh töïu boán phaùp neân khi nghe phaùp moân naøy khoâng huûy baùng. Nhöõng gì laø boán?

1. Thaønh töïu roát raùo Boà-ñeà nguyeän.
2. Ñaït phaùp Nhaãn voâ sinh.
3. Thaønh töïu chaùnh kieán.
4. Ñaït taâm khoâng thoaùi nôi Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt coù boán phaùp khieán nghe phaùp moân naøy tin thoï ñöôïc. Nhöõng gì laø boán?

1. Thaønh töïu vaên tueä.
2. Thaønh töïu Baùt-nhaõ.
3. Thaønh töïu phaùp Khoâng.
4. Duøng thieàn ñònh ñeå ñaït Ñaø-la-ni.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt laïi coù boán phaùp khieán nghe phaùp moân naøy coù theå bieát roõ.

Nhöõng gì laø boán?

1. Thaønh töïu coâng ñöùc trang nghieâm.
2. Thaønh töïu vaên tueä trang nghieâm.
3. Thaønh töïu trí trang nghieâm.
4. Thaønh töïu thieàn ñònh taâm nhu nhuyeán trang nghieâm.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt laïi coù boán phaùp khieán khi nghe phaùp moân naøy ñöôïc thoï kyù Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc. Nhöõng gì laø boán?

1. Boà-taùt thaáy caùc saéc laø saéc Phaät.
2. Nghe caùc phaùp laø phaùp Phaät.
3. Tröø boû moïi söï mong caàu cho ñeán khoâng caàu Boà-ñeà, Phaät.
4. Khoâng thoaùi taâm ñaïi Bi.

Vì theá, Vaên-thuø-sö-lôïi! Ñaïi Boà-taùt neân thöôøng tuïng ñoïc kinh naøy.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Boà-taùt nguyeän sôùm ñaït Boà-ñeà, sôùm ñöôïc thoï kyù, ñoaïn tröø nghieäp chöôùng, phieàn naõo, ñoaïn trí chöôùng, ñöôïc cuùng döôøng cho Voâ thöôïng chö Phaät Nhö Lai, ñöôïc hoä trì dieäu phaùp, thì neân ñoïc tuïng kinh naøy.

Vaên-thuø-sö-lôïi! Ngöôøi naøo nghe phaùp moân naøy maø tin nhaän ñöôïc, khoâng huûy baùng thì ta seõ thoï kyù ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt beøn côûi xaâu chuoãi anh laïc giaù trò taùm ngaøn vaïn a- taêng-kyø baùu daâng cuùng Nhö Lai vaø noùi nhö theá naøy:

–Baïch Theá Toân! Nhôø coâng ñöùc naøy, chuùng sinh seõ thaønh töïu quaû vò nhö chö Phaät Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Bieán Tri. Khi aáy, chuoãi anh laïc bieán thaønh maøn baùu trang nghieâm ñeïp ñeõ che rôïp khaén nôi trong hö khoâng, ñeïp hôn töôùng trang nghieâm cuûa trôøi, ngöôøi maø caùc Thanh vaên, Boà-taùt, Thích Ñeà-hoaøn Nhaân, Phaïm thieân vöông, Töù thieân vöông chöa töøng thaáy. Taám maøn ñoù bay theo söï ñi döøng cuûa Nhö Lai.

Luùc thò hieän vieäc vi dieäu ñoù, coù voâ soá trôøi, ngöôøi ñeàu phaùt taâm thaùn phuïc, cuùi ñaàu

chaép tay khen ngôïi vaø chieâm ngöôõng Nhö Lai, Ñaïi Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt vui veû, tròch aùo vai phaûi, laïy saùt chaân Phaät, chaép tay höôùng veà Phaät, noùi keä khen ngôïi:

*Nhö Lai laø ngöôøi ñuû coâng ñöùc Cöùu ñoä chuùng sinh coõi trôøi, ngöôøi Phaät ôû theá gian khoâng ai thaéng*

*Tòch tónh, bình ñaúng cuõng khoâng hôn. Taâm yù roäng lôùn, khoâng dua nònh Nhieáp taâm cöùu ñôøi baèng bi löïc*

*Taâm nhö hö khoâng, naøo oâ nhieãm An laïc chuùng sinh neân thuyeát phaùp. Theá Toân khoâng coù oaùn hay thaân*

*Cuõng chaúng buoàn ñau, chaúng söôùng vui Nhö thaày thuoác gioûi cöùu chuùng sinh Soáng baèng Bi löïc khoâng phaân bieät.*

*Tu-la, Trôøi, Ngöôøi, Roàng, Daï-xoa Quy y vôùi Phaät ñöôïc tòch tónh*

*Phaät Ñaáng Toái Thöôïng trong ba coõi Vì vaäy hoâm nay con kính leã.*

*Vöôït qua höõu vi khoâng laàm laãn Ñaày ñuû coâng ñöùc, nôi tòch tónh Boû caû hai ñöôøng khoâng phaân bieät Soáng ñôøi thanh tònh ôû theá gian.*

*Caûnh giôùi tòch tónh khoâng theå löôøng Chæ ñuû möôøi Löïc bieát Nhö Lai*

*Hö khoâng, traùi ñaát chaúng löôøng ñöôïc Neân con cuùi ñaàu chaép tay leã.*

*Chaúng coøn chìm noåi trong soùng nöôùc Laø ngöôøi voâ thöôïng, chaúng troâi, döøng Giaûi thoaùt bôø kia chæ Phaät ñeán*

*Con xin quy maïng bieån trí lôùn.*

*Nhö sen trong buøn khoâng caáu nhieãm Phaät ôû theá gian nhöng chaúng nhô Khoâng ai coù theå saùnh ñoàng Phaät*

*Vì theá con nay xin quy maïng. Nhö Lai bieát roõ taát caû phaùp Do coù möôøi Löïc vöôït heát thaûy*

*Laø Ñaáng maïnh nhanh khoâng ai saùnh Phaät laø ngöôøi duõng ñi moät mình.*

*Thoï trì dieäu phaùp cuûa chö Phaät Xa lìa taát caû nhöõng sôï lo*

*Voâ Thöôïng Y Sö, Baäc ÖÙng Cuùng Con xin quy y Ñaáng Ñaïi Bi.*

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Chæ Theá Toân hieåu taâm con, con khoâng theå ñem thaân cuùng döôøng Nhö Lai.

Baïch Theá Toân! Con xin daâng anh laïc cuùng döôøng vaø taùn thaùn Nhö Lai, nguyeän nhôø caên laønh naøy, chuùng sinh seõ ñaït ñöôïc ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà cuûa Phaät. Baïch Theá Toân! Ñoù laø yù nguyeän cuûa con.

Ñöùc Phaät vui veû mæm cöôøi. Chö Phaät Nhö Lai khi vui veû mæm cöôøi thì khoâng hö doái. Baáy giôø, töø khuoân maët cuûa Nhö Lai phoùng voâ soá aùnh saùng ñuû maøu: Xanh, vaøng, ñoû, traéng, hoàng, tím, pha leâ, vaøng baïc, chieáu soi voâ soá theá giôùi, dieät tröø khoå naõo chuùng sinh ôû ñöôøng aùc, sinh leân coõi trôøi, ngöôøi, ñöôïc vui an laïc. Sau ñoù, Phaät thaâu thaàn, aùnh saùng xoay quanh Phaät traêm ngaøn vaïn voøng roài leân ñænh ñaàu vaø maát. Thaáy aùnh saùng ñoù, ñaïi chuùng ñeàu vui veû, an laïc, chaép tay höôùng veà Phaät, ngoài qua moät beân, nghó: “Vì sao Nhö Lai vui veû mæm cöôøi?”

Luùc naøy, Toân giaû A-nan lieàn rôøi choã ngoài, tròch aùo beân vai phaûi, chaép tay höôùng veà Phaät, duøng keä hoûi nguyeân nhaân Phaät mæm cöôøi:

*Ñaáng Voâ Thöôïng toái toân Chö Thieân vaø loaøi ngöôøi Ñang chieâm ngöôõng Nhö Lai Nghi ngôø vieäc mæm cöôøi.*

*Ñaïi Sö lìa phieàn naõo Bieát phaùp vaø ngöôøi giaû Vui veû aét coù nhaân*

*Mong Phaät giaûng thuyeát cho. Töø maët phoùng haøo quang Thanh tònh laïi vui töôi*

*Trôøi ngöôøi vaø ñöôøng aùc Nhôø aùnh saùng ñöôïc vui. AÙnh saùng cuûa Theá Toân Töø göông maët phoùng ra AÙnh saùnh naøy laø gì?*

*Mong Ñaïi Bi giaûng thuyeát. Phoùng aùnh saùng lôùn aáy Töôi ñeïp vaø saùng suoát Hieån hieän raát thuø thaéng Che laáp caùc aùnh saùng.*

*Khoâng coøn chuùt toái taêm Neân theá gian vui veû Phaät saép laøm vieäc gì? Ngöôøi naøo coù coâng ñöùc.*

*Mong noùi vieäc ngöôøi laøm Döùt tröø nghi cuûa con Ngöôøi xa lìa phieàn naõo Cöôøi phaûi coù nguyeân nhaân. AÙnh saùng chieáu töø maët*

*Soi khaép möôøi phöông coõi Sau ñoù laïi quay veà*

*Nhaäp treân ñænh Nhö Lai. AÙnh saùng hieän yù Phaät*

*Bieåu loä taâm Thaùnh xuaát Nhö chôùp ñieän hö khoâng*

*Chieáu soi nhöng khoâng döøng.*

Ñöùc Phaät baûo Toân giaû A-nan:

–Naøy A-nan! Ñoù laø vieäc Ñaïi Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt traûi qua möôøi hai kieáp seõ thaønh töïu ñaïo quaû Voâ thöôïng Boà-ñeà. Ñöùc Phaät aáy hieäu laø Ñaïi Quang Minh Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haønh Tuùc, Thieân Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät Theá Toân. Kieáp teân laø Chö thieân taùn thaùn, coõi nöôùc teân Ñaïi hoan hyû.

Naøy A-nan! Ñaïi Quang Minh Nhö Lai ÖÙng Cuùng Chaùnh Bieán Tri truï moät ñaïi kieáp, chuùng sinh ôû ñoù soáng möôøi hai tieåu kieáp.

Naøy A-nan! Chuùng sinh ôû coõi Phaät ñoù thoï laïc nhö nôi coõi trôøi Tha hoùa töï taïi. Baáy giôø, Tueä maïng Tu-boà-ñeà thöa Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt:

–Thöa Ñaïi só! Chuùc möøng Ñaïi só ñöôïc lôïi lôùn, hoâm nay Nhö Lai thoï kyù cho Ñaïi só seõ thaønh töïu ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt hoûi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà, oâng thaáy phaùp gì goïi laø thaønh Phaät? Toân giaû Tu-boà-ñeà noùi:

–Thöa Thieän nam! Toâi khoâng thaáy coù phaùp naøo thaønh töïu ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc.

Hoûi:

–Neáu Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà khoâng thaáy coù phaùp naøo thaønh Phaät thì côù sao noùi doái toâi ñöôïc thoï kyù quaû vò Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc?

Toân giaû Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Thöa Thieän nam! Nhö Lai thoï kyù cho Nhaân giaû seõ thaønh Phaät, neân toâi noùi nhö

vaäy.

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt hoûi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Chö Phaät Nhö Lai bieát ñuùng nhö thaät veà caùc phaùp neân noùi seõ

thaønh Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc. Vì sao Nhö Lai bieát nhö thaät veà caùc phaùp?

Tu-boà-ñeà! Boà-taùt naøo caàu Boà-ñeà thì chö Phaät khoâng thoï kyù, Boà-taùt naøo khoâng caàu Boà-ñeà thì chö Phaät Nhö Lai seõ thoï kyù. Chö Phaät bieát nhö thaät veà caùc phaùp laø khoâng coù töôùng thoï kyù nhöng vì nhaèm troàng caên laønh cho chuùng sinh neân thoï kyù thaønh Phaät.

Tu-boà-ñeà! OÂng thaáy phaùp gì maø noùi raèng: Ñaïi só seõ thaønh Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng

giaùc?

Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Thöa Thieän nam! Chö Phaät Nhö Lai theo vaên töï cuûa theá tuïc maø thoï kyù Thanh vaên

chuùng toâi theo chö Phaät Theá Toân maø noùi nhö vaäy.

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Vaên töï laø döïa theo theá tuïc maø goïi, ñoái vôùi Thaùnh nhaân thì khoâng phaûi laø vaên töï. Vì sao? Vì nhöõng gì Thaùnh nhaân noùi ñeàu laø chaân thaät, ngoân ngöõ cuûa theá tuïc laø hö voïng, vì vaäy Tu-boà-ñeà khoâng neân duøng lôøi noùi giaû taïm cuûa theá tuïc maø noùi veà Thaùnh phaùp.

Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Caùc Boà-taùt cöùu hoä chuùng sinh, neáu chuùng nghe Ñeä nhaát nghóa saâu xa thì lo sôï, khoâng tin, cho neân Thaùnh nhaân duøng taâm ñaïi Bi, boû phaùp chaân thaät maø noùi lôøi hö voïng cuûa theá gian, chæ vì baûo hoä cho haøng phaøm phu, hoaøn toaøn khoâng vì

Thaùnh nhaân maø noùi nhö vaäy, neáu vì Thaùnh nhaân thì noùi phaùp chaân thaät.

Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Thaät phaùp cuûa Thaùnh nhaân laø phaùp Boà-ñeà, baûn taùnh luoân vaéng laëng, laø chaân thaät, baûn taùnh cuûa töôùng Boà-ñeà laø thanh tònh, töôùng caùc phaùp cuõng vaäy neân goïi laø thaät phaùp cuûa Thaùnh nhaân.

Tu-boà-ñeà noùi:

–Thieän nam! Coù boán Chaân ñeá goïi laø Thaät ñeá. Nhöõng gì laø boán? Ñoù laø: Khoå ñeá, Taäp ñeá, Dieät ñeá, Ñaïo ñeá.

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt hoûi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Ñaïi ñöùc coù noùi khoå laø phaùp höõu vi chaêng? Tu-boà-ñeà noùi:

–Ñuùng vaäy, thöa Thieän nam! Toâi thöôøng noùi khoå laø phaùp höõu vi. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà, Nhö Lai thöôøng noùi taát caû phaùp höõu vi ñeàu laø hö voïng. Tu-boà-ñeà noùi:

–Ñuùng vaäy, thieän nam! Nhö Lai thöôøng noùi caùc phaùp höõu vi ñeàu laø hö voïng. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Neáu theá, sao Ñaïi ñöùc laïi noùi khoå laø Thaät ñeá? Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Neáu noùi khoå laø phaùp höõu vi thì noù laø hö voïng.

Tu-boà-ñeà thöa:

–Thöa Thieän nam! Khoå laø phaùp höõu vi, hö voïng, khoâng thaät, toâi noùi bieát khoå laø Thaät ñeá.

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Tu-boà-ñeà! Neáu khoå laø phaùp höõu vi, hö voïng, khoâng thaät thì Trí bieát khoå aáy cuõng laø hö voïng, khoâng thaät.

Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Thöa Thieän nam! Ñuùng vaäy, ñuùng vaäy. Trí bieát khoå cuõng laø hö voïng. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Neáu theá thì sao noùi bieát khoå laø trí Thaùnh ñeá? Tu-boà-ñeà noùi:

–Thöa Thieän nam! Dieät ñeá laø phaùp voâ vi thì côù sao laïi khoâng phaûi Thaùnh ñeá? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt hoûi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Dieät phaùp gì laø Dieät ñeá, hay töï dieät laø dieät, coøn coù dieät naøo khaùc sao?

Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Thöa Thieän nam! Noùi veà höõu vi thì dieät heát caùc khoå laø Dieät ñeá. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Tu-boà-ñeà! Ñaïi ñöùc khoâng noùi khoå laø hö voïng khoâng thaät sao? Tu-boà-ñeà ñaùp:

–Ñuùng vaäy, thöa Thieän nam! Toâi vöøa noùi khoå laø phaùp höõu vi, hö voïng, khoâng thaät. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt hoûi:

–Ñaïi ñöùc Tu-boà-ñeà! Neáu laø phaùp hö voïng, khoâng thaät, thì phaùp aáy khoâng dieät, neáu vaäy thì côù sao Ñaïi ñöùc noùi dieät heát caùc khoå laø Dieät ñeá?

Luùc ñoù, Tueä maïng Tu-boà-ñeà thöa Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt:

–Thöa Thieän nam! Toâi raát vui vôùi bieän taøi giaûng thuyeát cuûa Ñaïi só. Thöa Thieän nam! Nguyeän cho chuùng sinh ñeàu ñöôïc bieän taøi naøy.

Tu-boà-ñeà laïi hoûi:

–Thöa Thieän nam! Theá naøo laø trí chöùng Thaät ñeá cuûa Ñaïi Boà-taùt? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Tu-boà-ñeà! Caùc phaùp vaø Thaät ñeá khoâng traùi nhau, cho neân chöùng ñaït caùc phaùp goïi laø chöùng Thaät ñeá. Tu-boà-ñeà! Caùc phaùp do duyeân sinh, bieát ñuùng nhö thaät veà caùc phaùp do duyeân sinh goïi laø chöùng Thaät ñeá. Caùc phaùp laø khoâng, bieát nhö thaät veà khoâng laø Thaät ñeá, chöùng ñaït khoâng laø chöùng Thaät ñeá. Caùc phaùp khoâng sinh, chöùng ñaït caùc phaùp khoâng sinh laø chöùng Thaät ñeá. Chöùng ñaït Thaät ñeá veà phaùp naøo thì ôû trong phaùp aáy khoâng thuû, xaû. Tu-boà-ñeà! Ñoù laø trí chöùng Thaät ñeá cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Tu-boà-ñeà! Thaät ñeá chính laø giaûng thuyeát phaùp khoâng phaân bieät. Vì sao? Tu-boà-ñeà!

Nhöõng gì coù phaân bieät ñeàu laø phaùp taø.

Tu-boà-ñeà! Vöøa roài oâng noùi toâi seõ ñöôïc lôïi lôùn, ñöôïc thoï kyù ñaïo quaû Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc seõ thaønh Phaät.

Tu-boà-ñeà! Ngöôøi töï cho mình saép ñöôïc thieän lôïi, thì chö Phaät seõ khoâng thoï kyù. Ngöôøi naøo khoâng cho mình chaéc chaén ñöôïc thieän lôïi, thì chö Phaät seõ thoï kyù. Ngöôøi naøo khoâng vui khi ñöôïc lôïi döôõng, khoâng buoàn khi maát lôïi döôõng, ngöôøi aáy seõ ñöôïc thoï kyù. Ngöôøi naøo khoâng boû theá gian maø ñöôïc Nieát-baøn thì ñöôïc thoï kyù. Ngöôøi khoâng boû phaùp phaøm phu maø chöùng Thaùnh ñaïo seõ ñöôïc thoï kyù. Ngöôøi khoâng möøng khi nghe thoï kyù seõ ñöôïc thoï kyù.

Tu-boà-ñeà noùi:

–Thöa Thieän nam! Nhöõng gì Ñaïi só nhaän bieát thaät laø saâu xa. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Tu-boà-ñeà! Ngöôøi khoâng thaáy coù ñeán ñi thì nhaän bieát ñöôïc saâu xa. Tu-boà-ñeà noùi:

–Phaùp saâu xa naøy thaät khoù bieát ñöôïc. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Tu-boà-ñeà! Ngöôøi naøo muoán thaáy phaùp saâu xa naøy thì khoâng theå thaáy ñöôïc. Tu-boà-ñeà noùi:

–Söï hieåu bieát ñoù thaät laø khoù bieát ñöôïc. Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Tu-boà-ñeà! Khoâng tu haønh cuõng khoù bieát ñöôïc. Tu-boà-ñeà hoûi:

–Thöa Thieän nam! Chuùng sinh naøo coù theå tin ñöôïc phaùp saâu xa? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Tu-boà-ñeà! Ngöôøi naøo ñaõ töøng cuùng döôøng voâ soá Phaät ôû ñôøi quaù khöù thì tin ñöôïc. Tu-boà-ñeà! Ngöôøi naøo khoâng troàng caên laønh, khoâng tu haønh, cuùng döôøng chö Phaät thì khoâng bao giôø ñöôïc nghe phaùp moân naøy.

Tu-boà-ñeà hoûi:

–Thöa Thieän nam! Theá naøo laø cuùng döôøng chö Phaät? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Ngöôøi tu haønh nhö thaät laø ngöôøi cuùng döôøng chö Phaät. Tu-boà-ñeà hoûi:

–Thöa Thieän nam! Theá naøo laø tu haønh nhö thaät? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Ngöôøi phaùt taâm tu haønh vì chuùng sinh.

Tu-boà-ñeà hoûi:

–Theá naøo laø phaùt taâm tu haønh vì chuùng sinh? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Laø khoâng boû taâm ñaïi Töø bi. Tu-boà-ñeà hoûi:

–Theá naøo laø ñaïi Töø cuûa Boà-taùt? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt noùi:

–Ñem thaân maïng vaø caên laønh cho chuùng sinh maø khoâng caàu baùo aân. Tu-boà-ñeà hoûi:

–Theá naøo laø ñaïi Bi cuûa Boà-taùt? Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñaùp:

–Tröôùc daïy chuùng sinh ñaïo Voâ thöôïng Boà-ñeà, sau môùi töï chöùng ñaït.

Luùc giaûng noùi phaùp moân saâu xa naøy, coù baûy vaïn saùu ngaøn chuùng sinh phaùt taâm caàu quaû vò Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc, hai traêm Tyø-kheo döùt boû laäu hoaëc, ñaït taâm giaûi thoaùt.

Baáy giôø, trong chuùng hoäi, coù moät Thieân töû teân Thieän Tö Duy, baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø Boà-taùt truï trong haønh xöù caên baûn cuûa Phaät-Boà-ñeà? Phaät baûo:

Naøy Thieân töû! Boà-taùt thaønh töïu Tröïc taâm, Thaâm taâm, phaùt taâm voâ thöôïng, ñoù laø truï xöù caên baûn cuûa Boà-taùt.

Thieân töû Thieän Tö Duy hoûi:

–Caùc Boà-taùt phaùt taâm laáy phaùp gì laøm caûnh giôùi? Phaät noùi:

–Boà-taùt tu veà nhöõng laõnh vöïc Boá thí maø khoâng mong caàu baùo aân; Trì giôùi maø khoâng phaân bieät giöõ giôùi; Nhaãn nhuïc maø khoâng thaáy phaùp chaám döùt; Tinh taán maø khoâng phaùt khôûi tu haønh; Thieàn ñònh nhöng thaáy roõ caùc phaùp moân; tu Trí tueä nhöng khoâng thaáy, khoâng hyù luaän; luoân tu vaên tueä nhöng khoâng thaáy ngoân ngöõ; tu Chæ nhöng thaáy phaùp xöa nay voán thanh tònh vaéng laëng; tu Quaùn nhöng bieát caùc phaùp khoâng theå thaáy; tu boán Nieäm xöù nhöng khoâng nieäm, khoâng tö duy; tu boán Chaùnh caàn nhöng khoâng coù gì ñeå laøm; tu naêm Caên nhöng vöôït qua caùc phaùp moân khaùc; tu naêm Löïc nhöng khoâng phaù hoaïi; tu baûy Giaùc phaàn maø Boà-ñeà Phaät luoân hieän tieàn; tu taùm Chaùnh ñaïo ñeå cöùu chuùng sinh haønh taø ñaïo; giaùo hoùa chuùng sinh nhöng khoâng thaáy coù chuùng sinh ñöôïc ñoä thoaùt; ñoaïn tröø phieàn naõo nhöng thaáy roõ baûn taùnh caùc phaùp laø khoâng phieàn naõo; tu caùc Ba-la-maät nhöng khoâng ñaém chaáp bôø naøy bôø kia; tu Haïnh theá gian nhöng Nieát-baøn hieän tieàn; tu haïnh Nieát-baøn nhöng khoâng haønh caùc haïnh; tu Sinh nhöng khoâng sinh dieät; tu AÁm nhöng khoâng phieàn naõo; tu Giôùi nhöng khoâng sai khaùc; tu Nhaäp nhöng Thaùnh nhaäp luoân hieän tieàn; nghe phaùp nhöng luoân thieàn ñònh vaéng laëng; thuyeát phaùp nhöng khoâng coù ngoân thuyeát; tu thaønh töïu saéc töôùng nhöng Phaùp thaân hieän höõu; Chuyeån phaùp luaân nhöng khoâng chuyeån thuyeát; tu haïnh Thanh vaên nhöng phaùp Phaät luoân hieän baøy; tu haïnh Bích-chi-phaät nhöng haønh thaéng haïnh cuûa Boà-taùt. Naøy Thieân töû! Ñoù laø caûnh giôùi cuûa Ñaïi Boà-taùt.

Thieân töû Thieän Tö Duy baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø haïnh cuûa Boà-taùt? Phaät noùi:

–Naøy Thieân töû! Ñem nieàm vui cuûa mình cho chuùng sinh, ôû trong theá gian nhöng giöõ giôùi, hoïc nhieàu, taâm khoâng phoùng daät, ôû trong Nieát-baøn nhöng khoâng boû ñaïi Bi,

Nieát-baøn hieän tieàn nhöng khoâng mong chöùng ñaït, ñeå hoùa ñoä chuùng sinh neân tuøy thuaän haïnh theá gian, cöùu ñoä chuùng sinh neân luoân coù taâm bình ñaúng, laøm cho chuùng sinh ñaït taâm thanh tònh, khoâng coù taâm sai bieät ñoái vôùi chuùng sinh, cho heát nhöõng gì mình coù, thuyeát phaùp cho ngöôøi maø khoâng caàu aên uoáng, chöùa vaät thanh tònh nhöng luoân bieát ñuû, thích vaéng laëng, chaùnh nieäm tö duy, nhöng luoân sieâng naêng thuyeát phaùp cho ñaïi chuùng, vaøo thaønh aáp xoùm laøng baèng taâm ñaïi Bi, khoâng mong khen ngôïi, cung kính, cuùng döôøng, boû nhöõng lôøi xen taïp cuûa theá gian, giaûng thuyeát khoâng traùi phaùp luaät, noùi roäng hay heïp ñeàu baèng lôøi hoøa aùi nhu hoøa, luoân leã cuùng Tam baûo, hoïc hoûi, taâm luoân thích Ñeä nhaát nghóa ñeá, khoâng tham ñaém caùc phaùp, khoâng nhieãm vöôùng nôi vaät, luoân gaàn Thaùnh nhaân, boû phi phaùp, quyù phaùp nhö thaân, troïng Phaät nhö maïng, xem söï tu haønh nhö thaân ñaàu cuûa mình, luoân bieát ñuû vôùi nhöõng y phuïc, côm chaùo, thuoác men, taøi vaät, kính troïng baäc Sö tröôûng nhö Phaät, duø maát maïng cuõng khoâng boû taâm Boà-ñeà, ñaàu ñeâm cuoái ñeâm sieâng naêng tu haønh, luoân soáng trong thieàn ñònh, Tam-muoäi, suy xeùt quan saùt ñuùng caùc phaùp ñaõ nghe, duøng tueä vi dieäu caàu giaûi thoaùt, tu haønh thanh tònh, taâm khoâng nhô ueá, boû nhöõng vaät sôû höõu, quaùn saùt noäi thaân khoâng theo ngoaïi thaân, boû saân haän, tham lam, keo kieät, dieät ngu si, taêng tröôûng trí tueä, luoân giöõ giôùi, taâm thöôøng oân hoøa dòu daøng duø baát cöù nôi naøo, luoân laáy trí tueä laøm vieäc coát yeáu taâm khoâng ñieân ñaûo, trong saïch, saùng suoát, tu taäp caùc Ba-la- maät, luoân sieâng naêng caàu caên laønh, nghe phaùp khoâng queân, thuyeát phaùp cho ngöôøi nhö phaùp mình nghe, boû taâm mong caàu cuùng döôøng aên uoáng, luoân hoä trì caùc caên, taâm ñònh tónh, taâm tuøy thuaän Nieát-baøn nhöng khoâng boû theá gian, nhöõng söï ñöôïc maát, lôïi toån, khen cheâ, khoå vui, khoâng lay ñoäng ñöôïc taâm, luoân nghó: Boá thí ñöôïc giaøu coù, giöõ giôùi sinh trong coõi ngöôøi, trôøi, nhaãn nhuïc ñöôïc xinh ñeïp, sieâng naêng boû phieàn naõo, thieàn ñònh Tam-muoäi ñöôïc taâm nhu hoøa, tu trí bieát ñöôïc phaùp theá xuaát theá gian, tu boán Nhieáp nhaùp thì khoâng laàm loãi, tu boán Taâm voâ löôïng thì khoâng cao ngaïo, tu haønh xaû ñích thöïc dieät tueä ñöôïc tòch tónh nhu thuaän, tu thieàn ñaït taâm töï taïi, tu Tam-muoäi ñöôïc Thaâm taâm, bieát ñuùng nhö thaät veà caùc phaùp, tu ñònh thì tröø boû kieán chaáp, tu voâ töôùng neân khoâng phaân bieät, tu voâ nguyeän thì khoâng ñaém chaáp, tu caùc Ba-la-maät ñaït taâm Ñaïi thöøa roát raùo, tu phöông tieän Ba-la-maät thì ñaït xöù cuûa trí Nhaát thieát trí, tu caùc haïnh cuûa Boà-taùt thaäp ñòa, gaàn guõi baïn laønh ñöôïc caùc coâng ñöùc, kính thuaän Hoøa thöôïng, A-xaø-leâ thì ñöôïc tuøy thuaän chö Phaät, bieát roõ veà thaân taâm mình thì ñaït Nhaát thieát chuûng trí, khoâng cao ngaïo thì ñaït oai löïc lôùn, cung kính leã baùi chuùng sinh thì ñöôïc nhuïc keá chuùng sinh khoâng theå thaáy ñöôïc, boá thí thì ñöôïc thaân ñuû caùc töôùng ñeïp, tuøy thuaän chuùng sinh neân ñöôïc taùm möôi veû ñeïp, thuyeát phaùp Ñaïi thöøa thì ñöôïc ñòa töï taïi, daïy chuùng sinh phaùt taâm Boà-ñeà thì ñaït ñòa khoâng thoaùi, noùi roõ caùc phaùp khoâng, ñoaïn phieàn naõo vaø taäp khí phieàn naõo, boá thí phaùp thì ñöôïc boán voâ ngaïi, nieäm chuùng sinh thì ñaït Ñaø-la-ni, laøm cho chuùng sinh bieát phaùp thì ñaït boán voâ ngaïi, nhôø thuyeát phaùp cho chuùng sinh neân ñöôïc söï ghi nhôù khoâng nhaàm, khôûi taâm nhaãn nhuïc vôùi chuùng sinh yeáu keùm thì ñöôïc thaân Na-la-dieân, khôûi taâm nhaãn nhuïc vôùi chuùng sinh phaù giôùi thì ñöôïc chuùng sinh thích nhìn vaø cung kính, dieät taâm saân haän cuûa chuùng sinh thì ñöôïc taâm ñònh, sieâng naêng tu taäp thì mau chöùng phaùp, ñem Tam-muoäi cho chuùng sinh thì ñöôïc töôùng aâm maõ taøng, ban cho oai nghi thì ñöôïc moïi söï trang nghieâm, laøm cho chuùng sinh gaàn baïn toát thì ñöôïc Boà-ñeà Phaät, Thanh vaên, Bích-chi-phaät luoân hieän tieàn, boû taâm duïc thì ñöôïc ngöôøi ñôøi tin, boû taâm saân thì ñöôïc moïi ngöôøi yeâu thích, boû taâm ganh gheùt thì ñöôïc lôïi döôõng, tieáng thôm, laøm choã nöông döïa cuûa chuùng sinh thì ñöôïc moïi ngöôøi quy y, boû nhöõng söï lôïi döôõng, cung kính, khen ngôïi, thì ñöôïc phaùp hyû thöïc vaø tieáng toát, hoïc hoûi thì ñöôïc lôøi noùi thanh tònh, lôøi noùi hoøa aùi thì ñöôïc

tieáng Phaïm aâm, lôøi noùi eâm dòu thì ñöôïc tieáng Ca-laêng-taàn-giaø, boû saân haän thì ñöôïc thaân xinh ñeïp ôû ñôøi, khoâng doái chuùng sinh thì ñöôïc ngöôøi ñôøi tin töôûng, khoâng noùi loãi cuûa ngöôøi thì khoâng vaøo thai, boû saùt sinh thì ñöôïc soáng laâu, boû troäm cöôùp thì ñöôïc kho taøng baùu baèng hö khoâng, boû aân aùi thì ñöôïc baùu nhö yù trong tay, hoài höôùng Boà-ñeà thì ñöôïc taøi vaät khoâng heát, boû taø daâm thì ñöôïc thaân ñaïi tröôïng phu, boû voïng ngöõ thì ñöôïc thaân kín ñaùo, boû löôõng thieät thì khoâng maát taâm Boà-ñeà, boû lôøi aùc thì ñöôïc ngöôøi ñôøi khen ngôïi, boû lôøi theâu deät neân ñöôïc baø con tröôøng toàn, boû taâm tham neân ñöôïc kho taøng voâ giaù, boû taâm saân thì laøm caàu laønh cho chuùng sinh, boû taø kieán thì ñöôïc chaùnh kieán giaùo hoùa chuùng sinh, truï trong Ñaïi thöøa thì ñöôïc möôøi Löïc cuûa Phaät, boá thí khoâng caàu baùo ñaùp thì ñöôïc möôøi taùm phaùp Baát coäng, boû ñaém chaáp thì ñöôïc boán Voâ uùy.

Naøy Thieân töû! Ta ñaõ noùi roõ veà voâ soá caûnh giôùi vaø söï tu haønh cuûa Boà-taùt, nhöng duø traûi qua traêm ngaøn vaïn öùc kieáp cuõng khoâng theå noùi heát.

Thieân töû! Boà-taùt thaønh töïu caùc caûnh giôùi tu haønh nhö theá thì deã daøng ñaït ñeán Boà-

ñeà.

Thieân töû Thieän Tö Duy thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø söï an oån cuûa Boà-taùt? Phaät baûo:

–Naøy Thieân töû! Boà-taùt luoân ôû trong Tam-muoäi, nhöng khoâng döïa vaøo Tam-muoäi

ñeå thoï sinh, ñaït Tam-muoäi roài thì tuøy nôi taïo lôïi ích cho chuùng sinh maø thoï sinh.

Thieân töû Tö Duy thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø söï tòch tónh cuûa Boà-taùt? Phaät noùi:

–Baïch Thieân töû! Boà-taùt thaáy thaät teá, phaùp giôùi, chaân nhö, ôû trong chuùng nhöng luoân tòch tónh, Boà-taùt khoâng khôûi hai taâm.

Thieân töû thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø Boà-taùt thöôøng ôû trong ñònh? Phaät noùi:

–Naøy Thieân töû! Boà-taùt khoâng mong caàu moïi vieäc, khoâng thaáy moät phaùp naøo coù theå naém baét, xaû boû. Boà-taùt thaáy phaùp thì bieát ñöôïc söï vaéng yeân roãng laëng, khoâng chaân thaät.

Thieân töû Thieän Tö Duy thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø Boà-taùt ñi ñeán moïi nôi? Phaät baûo:

–Baïch Thieân töû! Boà-taùt thaáy thaân mình vaø chuùng sinh ñeàu laø khoâng bình ñaúng, vaéng laëng.

Thieân töû Thieän Tö Duy thöa:

–Baïch Theá Toân! Theá naøo laø Boà-taùt ñieàu phuïc? Phaät baûo:

–Naøy Thieân töû! Boà-taùt khoâng bò söï phaân bieät laøm lay ñoäng laø ñieàu phuïc. Thieân töû thöa:

–Theá naøo laø Boà-taùt ñaït söï tòch dieät? Phaät baûo:

–Boà-taùt khoâng thaáy coù nhieãm, tònh laø dieät. Thieân töû thöa:

–Baïch Theá Toân! Theo söï hieåu bieát cuûa con veà lôøi Phaät daïy thì moãi ngöôøi töï nöông nôi taâm mình maø ñaït Boà-ñeà.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt cuõng vaäy, lìa phieàn naõo ñeå giöõ phaùp Phaät. Baïch Theá Toân! Phaùp Phaät khoâng töø ñaâu ñeán, cuõng khoâng ñi veà ñaâu.

Baïch Theá Toân! Trí thanh tònh trong caùc phaùp laø Boà-ñeà. Boà-taùt tuøy thuaän nhaãn nhuïc laø Boà-ñeà, bieát nhö vaäy laø Nhaát thieát trí.

Baïch Theá Toân! Nhaäp phaùp giôùi bình ñaúng laø thaønh töïu Boá thí ba-la-maät. Bieát söï ñaït phaùp giôùi bình ñaúng laø thaønh töïu Giôùi ba-la-maät. Bieát phaùp giôùi laø nhaãn bình ñaúng töùc thaønh töïu Nhaãn nhuïc ba-la-maät. Tu haønh vaên, töï, tu tueä trong phaùp moân naøy laø thaønh töïu Tinh taán ba-la-maät. Suy xeùt veà phaùp giôùi bình ñaúng naøy laø thaønh töïu Thieàn ba-la- maät. Hieåu roõ phaùp giôùi bình ñaúng laø thaønh töïu Trí ba-la-maät.

Baïch Theá Toân! Ngöôøi tin phaùp moân naøy laø thaáy phaùp, chöùng phaùp, cheá ngöï ma. Baïch Theá Toân! Ngöôøi giaûng phaùp moân naøy laø ngöôøi tuøy thuaän chuyeån baùnh xe phaùp cuûa Nhö Lai. Baïch Theá Toân! Ngöôøi ñaït phaùp moân naøy laø ñaït ñöôïc phaùp toái thöôïng.

Ñöùc Phaät khen ngôïi nhöõng lôøi noùi cuûa Thieân töû Thieän Tö Duy:

–Hay thay! Hay thay! Naøy Thieân töû! Ñuùng theá, ñuùng theá, ñuùng nhö lôøi Thieân töû ñaõ

noùi.

Naøy Thieân töû! Taïng phaùp Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc cuûa chö Phaät ñeàu naèm trong

phaùp moân naøy.

Thieân töû! Nhöõng thaät nghóa cuûa chö Phaät ñeàu naèm trong phaùp moân aáy. Thieân töû! Ngöôøi nghe ñöôïc phaùp moân naøy laø ngöôøi saép ñöôïc thieän lôïi.

Thieân töû, ngöôøi giöõ gìn phaùp moân naøy laø ngöôøi ñaït Taïng phaùp lôùn. Ngöôøi laõnh thoï phaùp moân naøy laø ngöôøi ñaùng tin töôûng, ngöôøi thoï trì Taïng bí maät cuûa Nhö Lai. Ngöôøi nghe phaùp naøy maø tin ñöôïc laø ngöôøi baùo aân Nhö Lai. Ngöôøi tin phaùp moân naøy laø ngöôøi khoâng bò möôøi phöông giôùi laøm chöôùng ngaïi.

Ñöùc Phaät hoûi ñaïi chuùng:

–Ai coù theå hoä trì phaùp moân naøy ôû ñôøi vò lai?

Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt ñöùng daäy, tròch aùo vai phaûi, goái phaûi quyø saùt ñaát, chaép tay höôùng veà Phaät, thöa:

–Baïch Theá Toân! Con seõ hoä trì phaùp moân naøy ôû ñôøi vò lai.

Baïch Theá Toân! Boà-taùt naøo coøn coù choã phaùt khôûi thì khoâng theå hoä trì phaùp moân naøy, vì vaäy con khoâng phaùt khôûi, khoâng thoï trì, taâm bình ñaúng vôùi chuùng sinh, neân hoä trì ñöôïc phaùp moân phaùp Nhaãn voâ sinh saâu xa, con boû taâm aên uoáng, khoâng mong caàu cuùng döôøng, cung kính, khen ngôïi. Vì sao? Baïch Theá Toân! Neáu döïa vaøo söï cuùng döôøng, cung kính, thì khoâng theå hoä trì phaùp moân naøy.

Baïch Theá Toân! Sau khi Nhö Lai dieät ñoä, ngöôøi nghe phaùp moân naøy maø thoï trì ñöôïc hoaëc cheùp ñoïc, hoaëc cheùp roài thoï trì caû quyeån thì ñoù laø do uy löïc cuûa Voâ Sôû Phaùt.

Ñöùc Phaät khen ngôïi Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt:

–Hay thay, hay thay! Thieän nam! Ngöôøi coù taâm nhö vaäy laø ngöôøi hoä trì ñöôïc dieäu phaùp.

Boà-taùt Quan Theá AÂm thöa:

–Baïch Theá Toân! Ngöôøi khoâng ñoaïn tröø ñaïi Bi laø ngöôøi hoä trì ñöôïc dieäu phaùp, neân con nöông theo taâm ñaïi Bi maø hoä trì phaùp moân naøy.

Boà-taùt Di-laëc thöa:

–Baïch Theá Toân! Ngöôøi coù taâm ñaïi Töø laø ngöôøi hoä trì ñöôïc dieäu phaùp. Vì sao? Vì ngöôøi saân haän thì khoâng theå thoï trì ñöôïc dieäu phaùp, vì vaäy con nöông nôi taâm töø maø löu truyeàn phaùp moân naøy.

naøy.

Boà-taùt Kieán Giaû AÙi Laïc thöa:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt naøo ñöôïc chuùng sinh thích nhìn thì thoï trì ñöôïc dieäu phaùp. Baïch Theá Toân! Vì vaäy, con khoâng bò chuùng sinh saân haän neân hoä trì ñöôïc phaùp moân

Boà-taùt Ñaïo Sö thöa:

–Baïch Theá Toân! Boà-taùt phaùt taâm tröø taát caû khoå ñau cho chuùng sinh, neáu chuùng sinh

nhoùm hôïp muoán tuï taäp Boà-ñeà Phaät, muoán ñoä chuùng sinh, thì Boà-taùt ñoù hoä trì ñöôïc phaùp moân naøy. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Con vì chuùng sinh thaønh töïu Boà-ñeà Phaät. Baïch Theá Toân! Con tröôùc ñoä chuùng sinh sau môùi töï ñoä, nhöng khoâng thaáy chuû theå ñoä cuøng ñoái töôïng ñöôïc ñoä vaø cuõng khoâng coù thaáy phaùp ñoä chuùng sinh. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Con ñaõ phaùt taâm roát raùo nhö vaäy, neân hoä trì ñöôïc phaùp moân naøy.

Boà-taùt Vaên-thuø-sö-lôïi thöa:

–Baïch Theá Toân! Ngöôøi ñôøi ñieân ñaûo, ngöôøi nghó ta hoä trì phaùp moân naøy chính laø ngöôøi ñieân ñaûo. Vì sao? Baïch Theá Toân! Boà-taùt ñieàu phuïc tòch tónh nôi töï thaân ñoù laø ñieàu phuïc Phaùp thaân chaân thaät, laø hoä trì dieäu phaùp naøy. Vì vaäy, baïch Theá Toân! Con töï ñieàu phuïc tòch tónh vaø töï thaân laø Phaùp thaân neân hoä trì ñöôïc dieäu phaùp naøy.

Ñöùc Phaät khen ngôïi caùc Boà-taùt hoä trì dieäu phaùp:

–Hay thay, hay thay, thieän nam! Caùc vò thaät laø nhöõng Boà-taùt ñem laïi an laïc cho chuùng sinh, hoä trì dieäu phaùp, Boà-taùt hoä phaùp thì phaûi nhö vaäy. Vì sao? Vì nghieäp toái thaéng cuûa caùc Boà-taùt laø hoä trì dieäu phaùp.

Thieän nam! Caùc phaùp töông öùng vôùi phaùp moân phaùp taäp, Boà-taùt thoï trì, ñoïc tuïng, tu haønh thì ñöôïc aùnh saùng hieån hieän cuûa chö Phaät, thaân cuûa chö Phaät laø khoâng sinh dieät, ñöôïc aùnh saùng lôùn cuûa phaùp, bieát caùc phaùp laø khoâng taïo taùc, khoâng phaûi laø höõu vi, ñöôïc aùnh saùng hieän tieàn ôû trong Taêng. Taêng chuùng ñeä töû cuûa Nhö Lai khoâng coù ngaõ, ngaõ sôû, ñöôïc aùnh saùng trong söï tu taäp trì giôùi cuûa Boà-taùt. Trong caùc phaùp tu hoïc cuûa Boà-taùt ñeàu laáy ñaïi Bi laøm goác, ñöôïc aùnh saùng nhaïo thuyeát, theå cuûa moïi lôøi noùi laø voâ sinh.

Thieän nam! Phaùp moân naøy ñöôïc löu haønh roäng ôû caûnh giôùi cuûa Long vöông Baø- giaø-la, Ñeá Thích, Long vöông A-na-baø-ñaït-ña, sau ñoù môùi löu haønh trong coõi Dieâm-phuø- ñeà. Tuy löu haønh ôû coõi Dieâm-phuø-ñeà nhöng thöôøng löu haønh trong phaùp Phaät hoä trì cho chuùng sinh coù Tröïc taâm, taâm khoâng dua nònh, ngöôøi coù theå tin saâu phaùp naøy vaø trong taâm toû ngoä cuûa chuùng sinh.

Luùc Nhö Lai giaûng noùi phaùp naøy, Boà-taùt Voâ Sôû Phaùt, Boà-taùt Phaán Taán Tueä cuøng caùc Ñaïi Boà-taùt, Thanh vaên, taùm boä chuùng Trôøi, Roàng, Daï-xoa, Caøn-thaùt-baø, A-tu-la, Ca- laâu-la, Khaån-na-la, Ma-haàu-la-giaø, Nhaân phi nhaân, heát thaûy ñaïi chuùng ñeàu vui möøng, phuïng haønh.

